

1. Nederlands (NL)

Producttitel

Cookinglife Ramekin Wit ø 9 cm - 6 stuks

Inhoud van het product of de set

- 6x Ramekin (Wit Keramiek/Porselein, ø 9 cm)
-

Gebruiksaanwijzingen

- Gebruik de ramekins voor het bereiden, koken en serveren van individuele porties (zoals crème brûlée, soufflés, tapas of dips).
 - De ramekins zijn geschikt voor gebruik in de **oven**, **magnetron** en **vriezer**.
 - Zorg ervoor dat de ramekin droog is voordat u deze in een hete oven plaatst.
-

Onderhouds- en reinigingsinstructies

- De ramekins zijn **vaatwasserbestendig**.
 - Voor handwas: gebruik een zachte spons en mild afwasmiddel om krassen op het oppervlak te voorkomen.
 - Vermijd plotselinge extreme temperatuurveranderingen (thermische schok), zoals een hete ramekin direct onder koud water houden.
-

Veiligheidsinstructies

- Gebruik altijd **ovenwanten** bij het verwijderen van de ramekins uit de oven of magnetron, aangezien het keramiek zeer heet wordt.
 - Laat hete ramekins afkoelen op een hittebestendige ondergrond.
 - Gebruik het product niet meer indien het barsten, schilfers of andere beschadigingen vertoont.
-

Leeftijdsbeperkingen

- Geschikt voor alle leeftijden, uitsluitend onder toezicht van een volwassene wanneer het product heet is of door kinderen wordt gehanteerd vanwege het breekbare materiaal.
-

Afvoerinstructies

- Dit product is gemaakt van keramiek/porselein. Keramiek is doorgaans niet recyclebaar met glas.
 - Voer het product af als **restafval** volgens de lokale regelgeving of via de lokale inzamelpunten voor porselein/keramiek.
-

Waarschuwingen (P-codes)

- P102: Buiten het bereik van kinderen houden (vanwege breekbaarheid).
 - P501: De inhoud/verpakking afvoeren naar een erkend afvalverwerkingsbedrijf.
-

Gevareninformatie (H-codes)

- N.V.T. (Niet Van Toepassing).
-

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

2. English (EN)

Product Title

Cookinglife Ramekin White ø 9 cm - Set of 6

Contents of the product or set

- 6x Ramekin (White Ceramic/Porcelain, ø 9 cm)
-

User instructions

- Use the ramekins for preparing, cooking, and serving individual portions (such as crème brûlée, soufflés, tapas, or dips).
 - The ramekins are suitable for use in the **oven**, **microwave**, and **freezer**.
 - Ensure the ramekin is dry before placing it in a hot oven.
-

Maintenance and cleaning instructions

- The ramekins are **dishwasher safe**.
 - For hand washing: use a soft sponge and mild dish soap to avoid scratching the surface.
 - Avoid sudden extreme temperature changes (thermal shock), such as placing a hot ramekin directly under cold water.
-

Safety Instructions

- Always use **oven mitts** when removing the ramekins from the oven or microwave, as the ceramic becomes very hot.
 - Allow hot ramekins to cool on a heat-resistant surface.
 - Discontinue use if the product shows cracks, chips, or other damage.
-

Age restrictions

- Suitable for all ages, strictly under adult supervision when the product is hot or being handled by children due to the fragile material.
-

Disposal Instructions

- This product is made of ceramic/porcelain. Ceramic is typically not recyclable with glass.
 - Dispose of the product as **general waste** according to local regulations or via local collection points for porcelain/ceramic.
-

Warnings (P-codes)

- P102: Keep out of reach of children (due to fragility).
 - P501: Dispose of contents/container to an approved waste disposal plant.
-

Hazard information (H-codes)

- N/A (Not Applicable).
-

By following these guidelines, you ensure long-lasting and optimal performance of your product. For more information or specific questions, please contact customer service or the store where you purchased the product.

3. Deutsch (DE)

Produkttitel

Cookinglife Ramekin Weiß ø 9 cm – 6 Stück

Inhalt des Produkts oder Sets

- 6x Ramekin (Weißes Keramik/Porzellan, ø 9 cm)
-

Gebrauchsanweisung

- Verwenden Sie die Ramekins zum Zubereiten, Kochen und Servieren von Einzelportionen (wie Crème brûlée, Soufflés, Tapas oder Dips).
 - Die Ramekins sind geeignet für die Verwendung im **Ofen**, in der **Mikrowelle** und im **Gefrierschrank**.
 - Stellen Sie sicher, dass der Ramekin trocken ist, bevor Sie ihn in einen heißen Ofen stellen.
-

Wartungs- und Reinigungsanweisungen

- Die Ramekins sind **spülmaschinenfest**.
 - Für die Handwäsche: Verwenden Sie einen weichen Schwamm und mildes Spülmittel, um Kratzer auf der Oberfläche zu vermeiden.
 - Vermeiden Sie plötzliche extreme Temperaturwechsel (Thermoschock), z. B. einen heißen Ramekin direkt unter kaltes Wasser zu halten.
-

Sicherheitshinweise

- Verwenden Sie immer **Ofenhandschuhe**, wenn Sie die Ramekins aus dem Ofen oder der Mikrowelle nehmen, da die Keramik sehr heiß wird.
 - Lassen Sie heiße Ramekins auf einer hitzebeständigen Unterlage abkühlen.
 - Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, wenn es Risse, Absplitterungen oder andere Beschädigungen aufweist.
-

Altersbeschränkungen

- Für alle Altersgruppen geeignet, jedoch strikt unter Aufsicht von Erwachsenen, wenn das Produkt heiß ist oder von Kindern aufgrund des zerbrechlichen Materials gehandhabt wird.
-

Entsorgungsanweisungen

- Dieses Produkt besteht aus Keramik/Porzellan. Keramik ist in der Regel nicht mit Glas recycelbar.
 - Entsorgen Sie das Produkt als **Restmüll** gemäß den örtlichen Vorschriften oder über die lokalen Sammelstellen für Porzellan/Keramik.
-

Warnhinweise (P-Sätze)

- P102: Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen (wegen der Zerbrechlichkeit).
 - P501: Inhalt/Behälter einer anerkannten Abfallentsorgungsanlage zuführen.
-

Gefahreninformationen (H-Sätze)

- N.Z. (Nicht Zutreffend).
-

Durch Befolgung dieser Richtlinien gewährleisten Sie eine langanhaltende und optimale Leistung Ihres Produkts. Für weitere Informationen oder spezifische Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundenservice oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.

4. Français (FR)

Titre du produit

Cookinglife Ramequin Blanc ø 9 cm – Lot de 6

Contenu du produit ou du lot

- 6x Ramequin (Céramique/Porcelaine Blanche, ø 9 cm)
-

Instructions d'utilisation

- Utilisez les ramequins pour la préparation, la cuisson et le service de portions individuelles (telles que crème brûlée, soufflés, tapas ou sauces).
 - Les ramequins sont adaptés à une utilisation au **four**, au **micro-ondes** et au **congélateur**.
 - Assurez-vous que le ramequin est sec avant de le placer dans un four chaud.
-

Instructions d'entretien et de nettoyage

- Les ramequins sont **lavables au lave-vaisselle**.
 - Pour le lavage à la main : utilisez une éponge douce et un détergent à vaisselle doux pour éviter de rayer la surface.
 - Évitez les changements de température extrêmes et soudains (choc thermique), comme mettre un ramequin chaud directement sous l'eau froide.
-

Consignes de sécurité

- Utilisez toujours des **gants de cuisine** lorsque vous retirez les ramequins du four ou du micro-ondes, car la céramique devient très chaude.
 - Laissez les ramequins chauds refroidir sur une surface résistante à la chaleur.
 - Cessez d'utiliser le produit s'il présente des fissures, des éclats ou d'autres dommages.
-

Restrictions d'âge

- Convient à tous les âges, strictement sous la surveillance d'un adulte lorsque le produit est chaud ou manipulé par des enfants en raison du matériau fragile.
-

Instructions d'élimination

- Ce produit est fabriqué en céramique/porcelaine. La céramique n'est généralement pas recyclable avec le verre.
 - Éliminez le produit comme **déchet résiduel** conformément aux réglementations locales ou via les points de collecte locaux pour la porcelaine/céramique.
-

Avertissements (Codes P)

- P102: Tenir hors de portée des enfants (en raison de la fragilité).
 - P501: Éliminer le contenu/récipient dans une installation d'élimination des déchets agréée.
-

Informations sur les Dangers (Codes H)

-
- S/O (Sans Objet).
-

En suivant ces directives, vous assurez une performance durable et optimale de votre produit. Pour plus d'informations ou des questions spécifiques, veuillez contacter le service client ou le magasin où vous avez acheté le produit.

5. Italiano (IT)

Titolo del prodotto

Cookinglife Ramekin Bianco ø 9 cm - Set da 6

Contenuto del prodotto o del set

- 6x Ramekin (Ceramica/Porcellana Bianca, ø 9 cm)
-

Istruzioni per l'uso

- Utilizzare i ramekin per la preparazione, la cottura e il servizio di porzioni individuali (come crème brûlée, soufflé, tapas o salse).
 - I ramekin sono adatti all'uso in **forno, microonde e congelatore**.
 - Assicurarsi che il ramekin sia asciutto prima di inserirlo in un forno caldo.
-

Istruzioni per la manutenzione e la pulizia

- I ramekin sono **lavabili in lavastoviglie**.
 - Per il lavaggio a mano: utilizzare una spugna morbida e un detergente per piatti delicato per evitare di graffiare la superficie.
 - Evitare sbalzi termici estremi improvvisi (shock termico), come mettere un ramekin caldo direttamente sotto l'acqua fredda.
-

Istruzioni di sicurezza

- Utilizzare sempre **guanti da forno** quando si rimuovono i ramekin dal forno o dal microonde, poiché la ceramica diventa molto calda.
 - Lasciare raffreddare i ramekin caldi su una superficie resistente al calore.
 - Interrompere l'uso se il prodotto presenta crepe, scheggiature o altri danni.
-

Restrizioni di età

- Adatto a tutte le età, rigorosamente sotto la supervisione di un adulto quando il prodotto è caldo o maneggiato da bambini a causa del materiale fragile.
-

Istruzioni per lo smaltimento

- Questo prodotto è realizzato in ceramica/porcellana. La ceramica non è generalmente riciclabile con il vetro.
 - Smaltire il prodotto come **rifiuto indifferenziato** in conformità con le normative locali o tramite i punti di raccolta locali per porcellana/ceramica.
-

Avvertenze (Codici P)

- P102: Tenere fuori dalla portata dei bambini (a causa della fragilità).
 - P501: Smaltire il contenuto/contenitore in un impianto di smaltimento rifiuti approvato.
-

Informazioni sui pericoli (Codici H)

- N.A. (Non Applicabile).
-

Seguendo queste linee guida, si garantisce una prestazione duratura e ottimale del prodotto. Per maggiori informazioni o domande specifiche, si prega di contattare il servizio clienti o il negozio dove è stato acquistato il prodotto.

6. Polski (PL)

Tytuł produktu

Cookinglife Kokilka Biała ø 9 cm - 6 sztuk

Zawartość produktu lub zestawu

- 6x Kokilka (Biała Ceramika/Porcelana, ø 9 cm)
-

Instrukcja użytkowania

- Używaj kokilek do przygotowywania, pieczenia i serwowania pojedynczych porcji (takich jak crème brûlée, suflety, tapas lub dipy).
 - Kokilki nadają się do użytku w **piekarniku, kuchence mikrofalowej i zamrażarce**.
 - Upewnij się, że kokilka jest sucha przed włożeniem jej do gorącego piekarnika.
-

Instrukcje konserwacji i czyszczenia

- Kokilki są **można myć w zmywarce**.
 - Do mycia ręcznego: użyj miękkiej gąbki i łagodnego płynu do mycia naczyń, aby uniknąć zarysowania powierzchni.
 - Unikaj nagłych ekstremalnych zmian temperatury (szoku termicznego), takich jak umieszczanie gorącej kokilki bezpośrednio pod zimną wodą.
-

Instrukcje bezpieczeństwa

- Zawsze używaj **rękawic kuchennych** podczas wyjmowania kokilek z piekarnika lub mikrofalówki, ponieważ ceramika staje się bardzo gorąca.
 - Pozwól gorącym kokilkom ostygnąć na powierzchni odpornej na ciepło.
 - Zaprześć używania produktu, jeśli wykazuje pęknięcia, odpryski lub inne uszkodzenia.
-

Ograniczenia wiekowe

- Odpowiedni dla wszystkich grup wiekowych, ściśle pod nadzorem osoby dorosłej, gdy produkt jest gorący lub jest obsługiwany przez dzieci ze względu na kruchy materiał.
-

Instrukcje utylizacji

- Produkt ten jest wykonany z ceramiki/porcelany. Ceramika zazwyczaj nie nadaje się do recyklingu ze szkłem.
 - Zużyty produkt należy usunąć jako **odpady zmieszane** zgodnie z lokalnymi przepisami lub poprzez lokalne punkty zbiórki porcelany/ceramiki.
-

Ostrzeżenia (Kody P)

- P102: Chronić przed dziećmi (ze względu na kruchość).
 - P501: Zawartość/pojemnik usuwać do zatwierdzonego zakładu utylizacji odpadów.
-

Informacja o zagrożeniach (Kody H)

- N/D (Nie Dotyczy).
-

Postępując zgodnie z niniejszymi wytycznymi, zapewniasz długotrwałą i optymalną wydajność swojego produktu. Aby uzyskać więcej informacji lub zadać konkretne pytania, skontaktuj się z obsługą klienta lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

7. Español (ES)

Título del producto

Cookinglife Ramequín Blanco ø 9 cm - Juego de 6

Contenido del producto o juego

- 6x Ramequín (Cerámica/Porcelana Blanca, ø 9 cm)
-

Instrucciones de uso

- Utilice los ramequines para preparar, cocinar y servir porciones individuales (como crème brûlée, soufflés, tapas o salsas).
 - Los ramequines son aptos para su uso en el **horno, microondas y congelador**.
 - Asegúrese de que el ramequín esté seco antes de colocarlo en un horno caliente.
-

Instrucciones de mantenimiento y limpieza

- Los ramequines son **aptos para lavavajillas**.
 - Para el lavado a mano: utilice una esponja suave y detergente para platos suave para evitar rayar la superficie.
 - Evite cambios bruscos de temperatura extremos (choque térmico), como colocar un ramequín caliente directamente bajo agua fría.
-

Instrucciones de seguridad

- Utilice siempre **guantes de cocina** al retirar los ramequines del horno o microondas, ya que la cerámica se calienta mucho.
 - Deje que los ramequines calientes se enfríen sobre una superficie resistente al calor.
 - Deje de usar el producto si presenta grietas, astillas u otros daños.
-

Restricciones de edad

- Apto para todas las edades, estrictamente bajo supervisión de un adulto cuando el producto esté caliente o sea manipulado por niños debido al material frágil.
-

Instrucciones de eliminación

- Este producto está fabricado en cerámica/porcelana. La cerámica generalmente no es reciclable con vidrio.
 - Deseche el producto como **residuo general** de acuerdo con las regulaciones locales o a través de los puntos de recogida locales para porcelana/cerámica.
-

Advertencias (Códigos P)

- P102: Mantener fuera del alcance de los niños (debido a la fragilidad).
 - P501: Eliminar el contenido/recipiente en una instalación de eliminación de residuos aprobada.
-

Información sobre peligros (Códigos H)

- N/A (No Aplicable).
-

Siguiendo estas directrices, asegura un rendimiento duradero y óptimo de su producto. Para más información o preguntas específicas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o la tienda donde adquirió el producto.

8. Svenska (SE)

Produkttitel

Cookinglife Ramekin Vit ø 9 cm - 6-pack

Setets innehåll

- 6x Ramekin (Vit Keramik/Porslin, ø 9 cm)
-

Användarinstruktioner

- Använd ramekinerna för att förbereda, laga och servera individuella portioner (som crème brûlée, souffléer, tapas eller dippsåser).
 - Ramekinerna är lämpliga för användning i **ugn, mikrovågsugn** och **frys**.
 - Se till att ramekinen är torr innan du ställer in den i en varm ugn.
-

Underhålls- och Rengöringsinstruktioner

- Ramekinerna är **diskmaskinsäkra**.
 - För handdisk: använd en mjuk svamp och mildt diskmedel för att undvika repor på ytan.
 - Undvik plötsliga extrema temperaturförändringar (termisk chock), som att hålla en varm ramekin direkt under kallt vatten.
-

Säkerhetsinstruktioner

- Använd alltid **grytlappar** eller ugnsvantar när du tar ut ramekinerna ur ugnen eller mikrovågsugnen, eftersom keramiken blir mycket varm.
 - Låt varma ramekiner svalna på en värmetålig yta.
 - Sluta använda produkten om den visar sprickor, nagg eller andra skador.
-

Åldersbegränsningar

- Lämplig för alla åldrar, strikt under vuxenövervakning när produkten är varm eller hanteras av barn på grund av det ömtåliga materialet.
-

Avfallshanteringsinstruktioner

- Denna produkt är tillverkad av keramik/porslin. Keramik är vanligtvis inte återvinningsbart med glas.
 - Kassera produkten som **restavfall** i enlighet med lokala föreskrifter eller via lokala insamlingsplatser för porslin/keramik.
-

Varningar (P-koder)

- P102: Förvaras oåtkomligt för barn (på grund av bräckligheten).
 - P501: Innehållet/behållaren lämnas till godkänd avfallsanläggning.
-

Faroinformation (H-koder)

- E.T. (Ej Tillämpligt).
-

Genom att följa dessa riktlinjen säkerställer du en långvarig och optimal prestanda hos din produkt. För mer information eller specifika frågor, vänligen kontakta kundtjänsten eller butiken där du köpte produkten.